

تمام والدین اور طبی نگہداشت پیشہ وروں کے لیے

نیو یارک شہر محکمہء تعلیم (DOE) اور اسکول کا دفتر صحت (OSH) خاص صحتیاتی ضروریات کے حامل تمام طلباء کو صحتیاتی خدمات فراہم کرنے کے لیے ملکر کام کرتے ہیں۔ اگر آپ کے بچے کو صحت سے متعلقہ خدمات بحالی ایکٹ 1973 کے جز 504 کے تحت طبی سہولیات درکار ہیں، اس پیکٹ میں قابل اطلاق فارم (فارمز) مکمل کریں۔ OSH ہر تعلیمی سال میں صحت سے متعلقہ خدمات کے ایک نئے جائزے کا مطالبہ کرتا ہے۔

یہ فارمز صحتیاتی نگہداشت پیشہ وران کے مکمل کرنے کے لیے دستیاب ہیں اگر آپ کے بچے کو درکار ہو۔ براہ مہربانی یقینی بنائیں کہ فارم پر دستخط ہوں جہاں گزارش کی گئی ہے:

1. **ادویات کے انتظامی فارمز (MAFs) -** اس فارم کو آپ کے بچے کا صحتیاتی نگہداشت فراہم کنندہ ادویات وصول کرنے اور اسکول میں علاج کے لیے مکمل کرتا ہے۔
 - پانچ علیحدہ ادویات کے انتظامی فارمز MAFs ہیں؛ دمہ؛ الرجیز؛ ذیابیطس؛ دورے اور عام۔
 - برائے مہربانی مکمل شدہ فارمز اسکول نرس / اسکول میں قائم صحت کے مرکز کو دے دیں۔
2. **طبی تجویز کردہ علاج (غیر دوائی) فارم -** اس فارم کو آپ کے بچے کا صحتیاتی نگہداشت فراہم کنندہ خاص طریقہ کار کی گزارش کرنے کے لیے جیسے اسکول میں انجام دے جانے والے ٹیوب فیڈنگ کیتھرائزیشن، سکشننگ، وغیرہ کے لیے مکمل کرے گا۔ یہ فارم تمام باصلاحیت نرسنگ علاج کے لیے استعمال کیا جاسکتا ہے۔
 - برائے مہربانی مکمل شدہ فارمز اسکول نرس / اسکول میں قائم صحت کے مرکز کو دے دیں۔
3. **جز 504 / طبی سہولت (سہولیات) کے لیے درخواست -** ان فارمز کو سہولیات موصول کرنے کے لیے استعمال کریں جیسے ایلویٹر کا استعمال، امتحان کی سہولیات، اور معاون پیشہ ور کی خدمات۔
 - ان فارمز کو متعلقہ خدمات موصول کرنے کے لیے استعمال نہ کریں جیسے ذہنی/جسمانی ورزش سے علاج، جسمانی ورزش سے علاج، گفتار اور لسانی علاج، یا صلاح کاری۔
 - تین فارمز ہیں جن کو مکمل کرنا لازمی ہے:
 - 504 سہولیات کے لیے والدین کی درخواست (IEPs) کے حامل طلباء کے لئے مطلوب نہیں ہے؛
 - HIPAA کے مطابق صحت سے متعلقہ معلومات کو افشا کرنے کا اجازت نامہ؛ اور
 - بچے کے صحتیاتی نگہداشت پیشہ ور کے ذریعے طبی سہولیات کی درخواست۔ یہ فارم تمام طلباء کے لیے مکمل کرنا لازمی ہے جنہیں مطلوب ہے: اسکول میں سہولیات؛ یا سفر کی سہولیات، ماسوا قلیل مدتی طبی صورتحال کے لیے یا قلیل یا طویل مدتی حرکت کرنے سے متعلق معاملات جو ذرائع نقل و حمل کی فراہمی کی اہلیت میں استثنا کا مطالبہ کرتے ہوں۔
 - برائے مہربانی مکمل کردہ فارمز اپنے اسکول کے 504 رابطہ کار یا IEP ٹیم کے پاس جمع کرا دیں، جیسا مناسب ہو۔

والدین:

- براہ مہربانی اپنے بچے کے صحتیاتی نگہداشت پیشہ ور سے وہ فارمز مکمل کروائیں جو آپ کے بچے کے لیے درکار ہیں (جیسے MAF اور / یا طبی طور پر تجویز کردہ علاج کے فارم)۔
- MAFs اور علاج کے فارمز کو سالانہ مکمل کیے جانا لازمی ہے اور آپ کے اسکول کی نرس / اسکول میں قائم صحت کے مرکز کو 1 جون، 2023 تک نئے تعلیمی سال کے لیے جمع کروانا لازمی ہے۔ اس تاریخ کے بعد موصول کردہ فارمز کارروائی میں تاخیر کا باعث بن سکتے ہیں۔
- IEPs کے حامل طلباء کے لئے:
 - طبی سہولیات کی درخواست کا فارم مکمل کیے جانا لازمی ہے جب خدمات میں کوئی تبدیلی درکار ہو۔
 - وہ فارمز جنکا IEP ٹیم کے ذریعے جائزہ لیا جانا درکار ہے وہ آپ کے بچے کے IEP اجلاس سے کم از کم ایک ماہ قبل جمع کروانے لازمی ہیں۔
- اسٹاک ادویات (Albuterol, Flovent, اور OSH (Epinephrine) عملے کے لیے صرف اسکول میں استعمال کے لیے ہیں، اور مکمل کردہ MAF پھر بھی درکار ہے۔ آپ کے لیے لازمی ہے کہ آپ اسکولی تفریحی دوروں کے ایام اور / یا اسکول بعد پروگرام کے لیے اپینیفرین، دمہ کے انہیلر، اور خود سے لینے والی منظور کردہ ادویات کو اپنے بچے کے ساتھ بھیجیں۔
- یہ یقینی بنائیں کہ آپ کوئی بھی MAFs اور علاج کے فارمز کی پشت پر دستخط کریں، اپنے بچے کو ان خدمات کے لیے اجازت دینے کے لیے۔
- MAF کے بالائی بائیں کونے پر ایک چھوٹی اور جدید تصویر لگائیں۔

اگر آپ کے کوئی سوالات ہیں تو براہ کرم اپنے بچے کے اسکول نرس، IEP ٹیم (اگر قابل اطلاق ہو) اور / یا اسکول کے 504 رابطہ کار سے رابطہ کریں۔

صحتیاتی نگہداشت پیشہ وران: براہ مہربانی صفحہ کی پشت پر دیکھیں۔

صحتیاتی نگہداشت پیشہ وران طبی سہولیات کی گزارش کا فارم مکمل کرنے کے لیے ہدایات

براہ مہربانی فارمز کو مکمل کرتے وقت ذیل کے رہنما خطوط کی پیروی کریں:

- کئی صحتیاتی نگہداشت پیشہ وران آپ کے مریض کا علاج کرسکتے ہیں۔ اس فارم کو مکمل کرنے والا صحتیاتی نگہداشت پیشہ ور وہی فرد ہونا چاہئے جو اس کیفیت کا علاج کرے گا، جس کے لئے خدمات کی گزارش کی گئی ہو۔
- اس فارم کا طالب علم کے لائسنس یافتہ صحتیاتی نگہداشت پیشہ ور (MD, DO, NP, PA) کے ذریعے مکمل کیے جانا لازمی ہے جس نے طالب علم کا علاج کیا ہے اور اس درخواست کی بنیاد بنائی گئی طبی تشخیص کے بارے میں کلینیکل تشخیصات فراہم کرسکتا ہے۔ فارمز کو والدین / سرپرست مکمل نہیں کرسکتے۔ فارمز کو ایک ریزیڈنٹ مکمل نہیں کرسکتا۔

سہولیات کے لیے تمام درخواستیں طبی ضرورت پر مبنی ہیں۔ براہ مہربانی یقینی بنائیں کہ آپ کے جوابات مکمل اور درست ہیں۔ طبی سہولیات کے لیے تمام درخواستوں کا اسکول کا دفتر صحت (OSH) کے ذریعے جائزہ لیا جائے گا، وہ آپ سے رابطہ کریں گے اگر مزید وضاحت درکار ہوئی۔

- محکمہ تعلیم کے زیادہ اسکولوں میں اسکول نرس موجود ہوتی ہے۔ 1:1 نرسنگ کی درخواستوں پر کیس بہ کیس غور کیا جائے گا۔
- براہ مہربانی اس فارم پر تمام معلومات صفائی سے ٹائپ یا پرنٹ کریں۔ بد خط، نامکمل، غیر دستخط شدہ یا بغیر تاریخ کے فارمز پر کارروائی نہیں کی جاسکتی اور انہیں طالب علم کے والدین یا سرپرست کو واپس کر دیا جائے گا۔
- طالب علم کے لیے طبی مناسبت کا مکمل نام اور موجودہ تشخیص فراہم کریں۔
- تشخیص / علامات، طبی مسائل، اور / یا طرز عمل کے مسائل کو بیان کریں جو طالب علم پر اسکولی اوقات کے دوران یا سفر میں اثر انداز ہوسکتے ہیں، بشمول محدودیت، اور / یا مطلوبہ مداخلتیں۔
- گزارش کردہ سہولیات سے متعلقہ کوئی بھی دستاویز اور کسی خاص خدمات کے لیے امتحان کے نتائج یا حوالے شامل کریں۔
- صرف ان خدمات کی گزارش کریں جو اسکول اوقات یا اسکول کے کفالت کردہ دیگر پروگراموں اور سرگرمیوں کے دوران درکار ہوں۔ ایسی دوا کی درخواست نہ کریں جو گھر پر، اسکول کے اوقات سے پہلے یا بعد میں دی جاسکتی ہو۔
- اگر کسی طالب علم کو دوائیاں یا کوئی طریقہ کار کیے جانا درکار ہے، براہ مہربانی تمام متعلقہ دوائیاں دینے کے فارمز (MAFs) اور / یا ایک درخواست برائے طبی طور پر تجویز کردہ علاج جمع کروائیں۔ ہدایات کو واضح اور صاف طور پر تحریر ہونا چاہیئے۔ یہ اسکول نرس کو انکی ایک تشخیصی ذمہ دارانہ طور سے تعمیل کرنے میں مدد کرتا ہے۔
- متبادل دوائیوں کی درخواست پر کیس بہ کیس غور کیا جائے گا۔
- اپنا نام واضح جلی حروف میں لکھیں اور نیویارک ریاست، نیو جرسی، یا کنیٹیکٹ لائسنس اور NPI نمبر شامل کریں۔
- طبی سہولیات درخواست فارم پر:
 - براہ مہربانی وہ دن اور اوقات درج کریں جو درخواست کی مزید وضاحت کرنے کے لیے آپ سے رابطہ کرنے میں بہترین ہیں۔
 - براہ مہربانی اس تصدیق پر دستخط کریں جو یہ تحریر کرتی ہے کہ فراہم کردہ معلومات درست ہے۔
- اسٹاک Epinephrine کو طبی کمرے میں محفوظ رکھا جاسکتا ہے، یا پری کنڈرگارٹن کے لیے ایک مشترکہ جگہ میں۔ طالب علم کے لیے نسخے والی Epinephrine کو حسب ہدایت طالب علم کے ساتھ بھیجا جائے گا۔

طالب علم کی صلاحیت کی سطح: طلباء کو اسکول میں جتنا ممکن ہو خود کفیل ہونا چاہیئے۔ صحتیاتی نگہداشت پیشہ وران کے لیے یہ تعین کرنا لازمی ہے کہ آیا بچہ دوائی لینے یا طریقہ کار انجام دینے کے لیے نرس کا محتاج ہے، نگرانی درکار ہے، یا خودمختار ہے۔

- **نرس کا محتاج:** نرس کے لیے دوا لینا لازمی ہے۔ دوا عام طور پر طبی کمرے میں قفل لگی الماری میں محفوظ رکھی جاتی ہے۔
- **نگرانی میں:** خود سے دوا لینا، بالغ کی نگرانی میں۔ طالب علم کو اپنی دوا کی نشاندہی کرنے کے قابل ہونا چاہیئے، درست خوراک کا علم ہو اور کب لی جائے، اپنی دوا کا مقصد سمجھتا ہو، اور یہ بتانے کے قابل ہو کہ اگر دوا نہ لی جائے تو کیا ہوگا۔
- **خودمختار:** خود دوا لا سکتا ہے / لے سکتا ہے۔ وہ طلباء جو خود مختار ہیں، براہ مہربانی اس تصدیق پر مختصر دستخط کریں کہ طالب علم اسکول میں، اور دیگر اسکول کے کفالت کردہ پروگرام اور سرگرمیوں میں، بشمول اسکول تفریحی دوروں کے، خود دوا لینے کے قابل ہے۔ طلباء کو کبھی بھی ممنوعہ منشیات ساتھ رکھنے کی اجازت نہیں ہے۔
- اگر صلاحیت کی کوئی سطح منتخب نہیں کی گئی ہے، OSH کلینیکل عملہ طالب علم کو خود بخود بطور نرس کا محتاج درج کر دے گا طالب علم کے صحتیاتی نگہداشت پیشہ ور کے ذریعے مزید ہدایات ملنے تک۔

آپ کے تعاون کا شکریہ۔